SALEM COLLECTOR'S OFFICE

Pension (1899) Department.

ORDINARY MS.

G.O., No. 76.

DATED 6-2-99.

[Despatch Abstract.]

Granting an Invalid pension of Rs. 4/— per mensem to T. bdul Khader Saheb late process server, Dt. munsif's Court, Namakkal, Salem Dt.

To the

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

[A/1]
500—11-5-98.

List

C. No. 90
PENSION DEPARTMENT.

PROCEEDINGS OF THE MADRAS GOVERNMENT.

READ the following papers :—

From the Dt. Judge, Salem dated 17th Jany. 1899, No. 58

Certificate and report from the Accountant-General, dated 31-1- 1899, No. A.D.J./464

ORDER THEREON, 6th Feby. 1899 No. 76.

Character - Fair

Under articles 485 & 524 (6) of the Civil Service Regulations (3rd Edition), His Excellency the Governor in Council is pleased to grant to Tiruchengodu Sheik Nathadoo Sheik abdul Kadir Sahib, late a process-server, Dt. Munsif's Court, Namakkal, an invalid pension of Rupees (4-0-0) Four only p.m. payable at Namakkal from 12th Decr. 1898 in consideration of his qualifying inferior service of 30 years, 3 months and 25 days.

4/2/99

2.2.99

To the Accountant-General, with Register.

Certified that the finger prints recorded on the right hand margin of this page have been taken in my presence and under my personal superintendance from the left hand of the Individual whose pension forms the subject of this application. Pension C. No 90463 District Munsif

APPLICATION FOR PENSION ~~OR GRATUITY~~.

MP

Received with Lr. No. 58 d/17.1.99 from the Distt Judge, Salem

1. Name of Applicant. Tiruchengodu Sheih Nathadoo Sheih Abdeel Kadir Saheb ✓
2. Father's name. Sheih Nathadoo Saheb. ✓
3. Race, Sect and Caste. Muhammadan Sheik Anphi
4. Residence showing Village and Pergunnah. Tiruchengodu ✓ Salem district
5. Present or last employment, including name of establishment. Process Server, Process Service Establishment District Munsif's Court Namakkal.
6. Date of beginning of service. 11th August 1852
7. Date of ending of service. 11th December 1898

	Y. M. D.
8. Length of service, including interruptions	46-4-1
of which superior	" " "
inferior	30-3-25
non-qualifying and interruptions	16-0-6

9. Class of pension or gratuity applied for, and cause of application.* Invalid Pension. Incapacity for further service Vide Salem district medical and sanitary officer's certificate hereunto annexed.
10. ~~[Average] emoluments or~~ pay. Rs 8-0-0
11. Proposed pension. Rs 4-0-0 being a moiety of his pay under Article 524(b) Civil Service Regulations 3rd Edition.
12. Proposed gratuity. Nil
13. Date from which pension is to commence. 12th December 1898
14. Place of payment. Namakkal.
15. Date of Applicant's birth by Christian era.† 2nd January 1841
16. Height. 5 feet 5 Inches ✓
17. Marks. 1 Small pox marks on face and nose (2) An indistinct mole over the spine between the shoulder blades ✓ (3) Three moles close below the left nipple (4) and another, 3 Inches below left axilla (5) A white mark on the calf of ~~by~~ left leg. ✓
18. Date. 7th January 1899 ✓

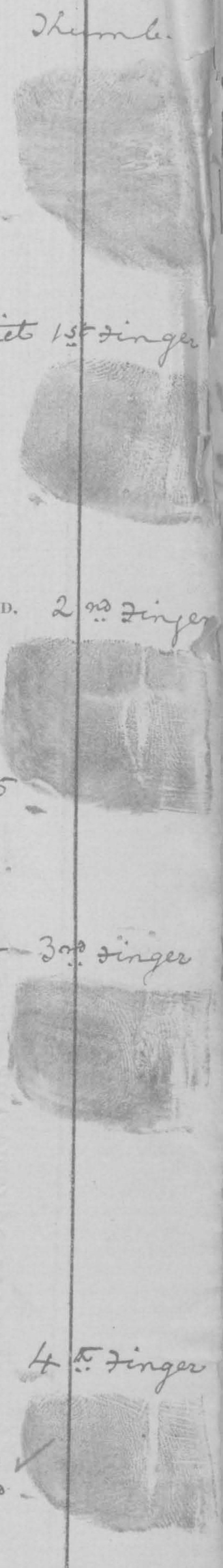
* If the application is for a compensation, pension or gratuity, the nature of the change of establishment which has given rise to the claim should be fully stated.

† (If not known exactly, must be stated on the best information or estimate.)

Ag Head clerk.

District Munsif

SIGNATURE OF HEAD OF OFFICE.



HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING INTERRUPTION) OF Tiruchengodu Sheik Nathadoo Sheik Abdul Kadir Saheb Process server, process service Establishment district munsif's court Namakkal.

Establishment.	Appointment.	Pay.	Acting allowance.	Date of beginning.	Date of ending.	Period reckoned as service.			Period not reckoned as service.			Remarks.	How verified.	Remarks by the Audit Officer.
		RS.	RS.			Y.	M.	D.	Y.	M.	D.			
Taluk office Tiruchengodu Revenue department.	• Peon	3-8-0	„ „ „	11-8-1852	1-1-1857	„	„	„	4	4	21	Under 16 years of age Vide Article 392 C S R	Service from 11th August 1852 to 31st december 1861 (both days from 1854 to 1861 inclusive is also proved and Established by the reference to copies of pay abstracts (Enclosure no 6) Service from	Service from 11-8-52 to 1-1-57 Does not count as it was rendered while the applicant was under 16 years of age.
Do	Do	3-8-0	„ „ „	2-1-1857	31-12-61	4	11	29	„	„	„	Thrown out in Reduction of Establishment Vide para 2 Enclosure 2(a)		Service from 6-1-62 to 11-4-64 and service from 16-12-64 to 15-8-73 Do not count having been remunerated by fees.
out of employ.				1-1-62	4-1-62	„	„	„	„	„	4			
Edapadi munsif's court and Namagiripet munsif's court.	Batta peon	no government pay. Battas deposited by parties were given to peons of this kind.		5-1-62	11-4-64	„	„	„	2	3	* 7	Counts under Article 463(d) C. S. R.		Verified as shewn in the column "How verified" and the verification of the service from 1875 confirmed by reference to the annual returns on record in this office.
* Nonqualifying service. The date of termination in Edapadi munsif's court not known.														
Out of employ.				12-4-64	15-12-64	„	„	„	„	8	4			
Total period of Superior Service				..	..									
Process service														
district munsif's court Namakkal	Batta peon	no govt pay as above stated		16-12-64	15-8-73	„	„	„	8	8	„	nonqualifying Service vide condition 3 Art 393 C.S.R.	inclusive). proved and Established from the affidavit of contemporary evidence of Varadappa Nayaken (Enclosure no 4) 16th August 1873 to 11th december 1898 (both days inclusive)	16·8·73 11·12·98 24·11·11 4·15 25·3·26 4·11·29 30·3·25
Do	Do no 35	6-0-0	„ „ „	16-8-73	25-7-80	6	11	10	„	„	„			
Leave without allowances in lieu of privilege leave				26-7-80	23-8-80	0	0	28	„	„	„			
Do	Batta peon no 35	6-0-0	„ „ „	24-8-80	30-11-80	0	3	7	„	„	„			
Do Leave without allowances in lieu of sick leave				1-12-80	6-12-80	0	0	6	„	„	„			
Do	Batta peon no 35	6-0-0	„ „ „	7-12-80	17-1-81	0	1	11	„	„	„			
Do	Process peon no 34	6-0-0	„ „ „	18-1-81	18-3-81	0	2	1	„	„	„			
Do Leave without allowances in lieu of Leave on private affairs				19-3-81	5-4-81	0	0	17	„	„	„			
Do	Process peon no 34	6-0-0	„ „ „	6-4-81	5-6-82	1	2	0	„	„	„			
Do	Do no 28	6-0-0	„ „ „	6-6-82	25-10-82	0	4	20	„	„	„			

HISTORY
Proces

Establishment.			allowance.	beginning.	ending.	service.			as service.			verified.
Process Service Establishment District Munsif's court Namakkal	Process Server no 19	6-0-0	" " "	26-10-82	31-3-84	1	5	5	"	"	"	the applicant (Enclosure no 2) and by the contemporary evidence of Muhammad saheb (Enclosure 5). Of this his service service from 11-8-1852 to June 1854 and from July 1858 to December 1861 is also verified by the Treasury deputy Collector Salem with verified from the pay bills and acquittance Rolls maintained in the court.
	Do no 11	6-0-0	" " "	1-4-84	13-8-87	3	4	13	"	"	"	
	Do Leave without allowances in lieu of privilege leave			14-8-87	21-8-87	0	0	8	"	"	"	
	Process Server no 11	6-0-0	" " "	22-8-87	31-8-87	0	0	9	"	"	"	
	Do no 10	6-0-0	" " "	1-9-87	13-9-87	"	"	13	"	"	"	
	Do Leave without allowances in lieu of sick leave			14-9-87	25-9-87	"	"	12	"	"	"	
	Do no 10.	6-0-0	" " "	26-9-87	16-10-87	"	"	21	"	"	"	
	Do Leave without allowances in lieu of leave on private affairs			17-10-87	3-11-87	"	"	17	"	"	"	
	Process Server no 10.	6-0-0	" " "	4-11-87	31-3-89	1	4	27	"	"	"	
	Do no 9	7-0-0	" " "	1-4-89	14-6-92	3	2	14	"	"	"	
	Do no 8	7-0-0	" " "	15-6-92	31-12-94	2	6	16	"	"	"	
	Do no 7	7-0-0	" " "	1-1-95	20-11-95	0	10	20	"	"	"	
	Do Leave without allowances in lieu of privilege leave			21-11-95	28-1-96	0	2	8	"	"	"	
	Do no 7	7-0-0	" " "	29-1-96	2-12-97	1	10	4	"	"	"	
	Do no 6	8-0-0	" " "	3-12-97	27-3-98	0	3	25	"	"	"	
	Leave without allowances in lieu of leave furlough or private affairs			28-3-98	8-4-98	"	"	11	"	"	"	
	Process Server no 6.	8-0-0	" " "	9-4-98	11-12-98	"	8	3	"	"	"	
	Total period of Inferior Service					30	3	25	~~16~~	~~0~~	~~6~~	

To The Under

R-9/87W

HISTORY OF THE SERVICE (SHOWING INTERRUPTION) OF Tiruchengodu Sheik Nathadoo Sheik Abdul Kadir Saheb Process Server, Process Service Establishment District Munsif's Court Namakkal.

						Period	Period not	Remarks	How	Remarks by the Audit Officer.
Process Service Establishment									from	

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. Fair
2. Explanation of any suspension or degradation. nil.
3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. (See Chapter XXI.) nil.
4. Explanation under Article 469 so far as the Head of the Office can give it. nil.

The calculations have been duly verified.

In accordance with Rule 3 under Article 994 (b), the attention of Government is respectfully solicited to Article 514 of the Regulations.

Fort Saint George
Accountant General's Office
31st January 1899

ADJ / 4464

Haskett Bp
Accountant General.

To The Under Secretary to Govt.
Pension department

GOVERNMENT OF MADRAS, PENSION DEPARTMENT. 1-FEB 1899

SEC. REV. 4 II 1899

Sgd
31/1

-57 6 30.6.56

Certified that, should Government be pleased to admit the period of se

in the margin, claimed in the affidavit of the applicant on the eviden

employes, qualifying service in inferior grades will be duly proved for 30 years 3 m

25 days; and an Invalid Pension not exceeding Rs 4/- per mensem equal to 1/2 pay wo

admissible under Articles 485 and 524 (b) of the Civil Service Regulations, 3rd Edition.

Process Service Establishment		yo the from

REMARKS BY HEAD OF OFFICE.

1. As to character and past conduct of Applicant. Fair
2. Explanation of any suspension or degradation. nil.
3. Regarding any gratuity or pension already received by Applicant. (*See* Chapter XXI.) nil.
4. Explanation under Article 469 so far as the Head of the Office can give it. nil.
5. Any other remarks. This process server was retired from service upon Salem district medical officer's certificate, by th district judge Salem as per order in Salem district court proceedings No 133 dated 15-12-98.
6. Specific opinion of Head of Office whether the service claimed is established and should be admitted or not. [*See* Article 991.] The service claimed is established and should be admitted.

Akk,

R. Ashish
Ag Head clerk

Veeraraghavan
District munsif

CERTIFICATE AND REPORT OF THE AUDIT OFFICER (1).

Civil Service Regulations. The calculations have been duly verified. The (pension or gratuity) is chargeable to (here specify whether to General Revenues, or to what Fund).

Audit Officer.

---

(1) In the case of Civil Engineers and Telegraph Officers who are eligible for the additional pensions authorized in Article 714, the following addition should be made to the usual form of Certificate:—

He has served for three years as (Chief Engineer, Superintending Engineer, &c., as the case may be) and is eligible for a special additional pension of Rs. $\frac{1,000}{2,000}$ if he is considered to have rendered "approved service" under Article 714 of the Civil Service Regulations.

APPLICATION FOR PENSION OR GRATUITY—

Date of Application

Name of Applicant.

Last Appointment.

Class of pension or gratuity.

Amount of pension sanctioned.

Amount of gratuity sanctioned.

Date of commencement.

Date of sanction.

Cuo, 90/99

fo. 76/99

Enclosure
Enclosure (11)

Enclosure 11

Service Book
of
T. Abdul Khadir
Saheb. Process Server

9
1
90

T. Abdul Khadir, Process Peon No. 10.

Service from 16th August 1873 to 31st July 1888 duly verified from Pay Bills and Acquittance Rolls.

During this period he was on leave without allowance

(1) from 26th July to 23rd August 1880.
(2) from 1st to 6th December 1880.
(3) from 19th March to 5th April 1881.
(4) from 14th to 21st August 1887.
(5) from 14th to 25th September 1887.
& (6) from 17th October to 4th November 1887.

Mvsb
HC

V.L.L.
District Munsif
10 Sep: 88

Service from 1st August 1888 to 31st December 1889 verified from Pay Bills and Acquittance Rolls.

Mrk
H.C.

V.L.L.
D. Mf.
25 Feb. 90.

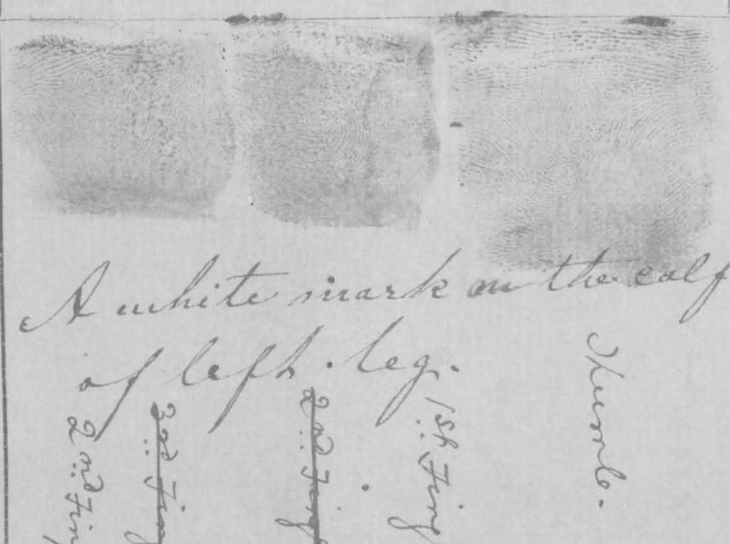
(L)

(7)

Succession

~~No~~ No 34

THE ENTRIES IN THESE COLUMNS ARE TO BE REATTESTED EVERY FIVE YEARS ; EACH ATTESTATION SHOULD BE CAREFULLY RULED OFF THAT THE DATE MAY BE CLEARLY SHOWN.

Name of Officer.	Caste or Race.	Residence.	Father's Name.	Father's Residence.	Date of birth.	Age. Years	Age. Ms.	Age. Days.	Exact height. Feet.	Exact height. Ins.	Personal marks for identification.	Date of Entry.	Signature of Officer.	Signature and designation of the head of the Office.
P. Abdulkather	Mussalman	Puchingode	Pattados Saib	Puchingode	1841	35	"	"	5	4	 A white mark on the calf of left leg. Thumb. 1st Finger ~~2nd Finger~~ 3rd Finger 2nd Finger	16 . 12 . 94		
					Do	55	.	.	5	5	3rd Finger 4th Finger. Certified that the above finger prints have been taken in my presence and under my personal superintendence, from the left hand of the individual whose services are entered in this book 9 April 1898. District Munsiff 1. Small pox marks on face and nose 2 An indistinct mole over the spine between the shoulder blades. 3. Three moles close below the left nipple 4. and another 3 inches below left Axilla 5. A white mark on the calf of left leg	1. 6. 96.		

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature and designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination. *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.
Battah Peon 35	Permanent		6		16th August 1873		Fined Rs. 2 for negligently allowing a Deft. to escape from his custody. V.I.S. 4th Aug. 88.		17.1.91	Promotion	
Stoppage of pay from 26th July to 9th August 1880 same leave from 10th to 23rd August 1880					D.C.						
Stoppage of pay from 1st 6th December 1880					D.C.						
Process Server No 34	Permanent	"	6	"	1870						
Sick leave from 19th March to 5th April 1881.											
Process Server No 28 Distt. Muffl. Court Namakal	Permanent		6	"	6.6.82			for Mr E.M.	5.6.82 Promotion	Promotion	for Mr E.M.
Do No 19	Do	"	6 Rs	"	26.10.82			for Mr E.M.	25.10.82	Do	
Do No 11	Do		6 " "	"	1/4/84			for Mr E.M.	31/3/84	Do	
Do No 10	Do		6 "		28/1/87			for Mr V.B.	31.8.87	Do	
Leave granted on forfeiture of pay for 8 days from 14th up to 21st August 1887 (2nd September 87.)								for Mr P.A.	31-3-89	Promotion	for former Dist.

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature and designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination, *e.g.*, *transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.
Leave on forfeiture of full pay from 14th to 25th September 1887 (1st Octr 87)						Dist. M.	Service from 16th August 1873 to 31st December 1890 verified as per statement hereunto annexed and from Pay Bills and Acquittance Rolls.				
Leave granted from the 10th Instant the 11th being the date at which he recieved process from the Deputy Nazir as appears from Register c but was on duty till the 16th instant 20th October 87						Dt. Munsif	Service from 1st January to 31st December 1891 verified from Pay Bills and Acquittance Rolls 24 Feb 91. D. M.				
		joined to day the day forenoon.			4-11-87	Dist. M.	District Munsif.				
Process Peon No. 9	Permanent	"	7	"	1.4.89		Service from the 1st January to the 31st December 1892 verified from Pay Bills & Acquittance Rolls.	for Mr. V. D. S.	14.6.92	Promotion	Dm
Do 8.	"	"	7	"	15.6.92		Dt. Munsiff	for Mr. V. D. S.	31.12.94	Do	Dm
								for Mr. S. D.	20.11.95	Leave	Dm
Process Server No. 7	do —	"	7	" "	1.1.95		Service verified from 1st Jany to 31st Decr 1893 with the Acquittance Roll —	for Mr. S. D.	~~29~~ 28-1-96	Returned to duty	MD Dt. Mf.
Leave without allowances					21.11.95						
Process Server No. 7 —	Permanent.	"	7	" " "	29-1-96			MD Dmt	2-12-97	Promotion	Dm
Process server no 6.	Permanent.	"	8-0-0	" " "	3-12-1897		Service verified till 30th September 1896 —	Dm	27-3-98	Leave	Dm
Do Leave without allowances		—	—	—	28-3-98			Dm	8-4-98	Returned to duty	Dm
Process server no 6	Permanent	"	8-0-0	" " "	9-4-98		Service verified from pay bills and acquittance Rolls up to 1st March MD Dm	MD Dm	11-12-98	Retired from service	MD Dm

1 Name of appointment.	2 Nature, *i.e.*, whether substantive or acting, permanent or temporary.	3 Substantive appointment, if the new appointment be acting only.	4 Pay.	5 Acting allowance.	6 Date of appointment.	7 Signature of Officer.	8 Character of Officer. *No entry need be made in this Column except when there is any thing either good or bad to be recorded. Suspensions should be noted here when the order of suspension is passed.*	9 Signature and designation of immediate head of the Office.	10 Date of termination of appointment.	11 Reason of termination, *e.g., transfer, promotion, return of permanent incumbent.*	12 Signature and designation of immediate head of the Office.
							Service verified from Pay-bills and Acquittance Rolls up to 31st December 1896. H Clerk Dm Service verified from pay bills and acquittance rolls from 1st January 1897 to 31st December 1897 Headclerk District Munsif Service verified from pay bills and Acquittance Rolls from 1st January 1898 to 11th December 1898 inclusive District Munsif Ag: Head Clerk				

6

SERVICE BOOK

OF

Name. Tiruchengode Abdulkader

Caste or Race. Muhamedan.

Residence. Tiruchengodu

Father's Name. Nathadoo saheb.

Father's Residence. Tiruchengodu.

Date of birth.

~~35~~ 34

5

Eenclosure

I.

ENGLISH AND TAMIL.

SERVICE BOOK

OF

Tiruchengodu. Sheih Abdul Kadir Saheb.

2,000—3-12-96. **Price 4 annas.**

English and Tamil.

SERVICE BOOK
சர்வீஸ் புஸ்தகம்

OF

Name பெயர் Tiruchengodu Sheik Abdul Kadir Saheb.

Race ஜாதி Muhammadan Sheik Arphi

Residence இருப்பிடம் Tiruchengodu Salem district

FATHER'S தகப்பனுடைய Name பெயர் Sheik Nathadoo Saheb.

FATHER'S தகப்பனுடைய Residence இருப்பிடம் Tiruchengodu Salem district.

Date of birth by the Christian era as nearly as can be ascertained எவ்வளவு சரியாய்த்தெரிந்துக் கொள்ளக்கூடுமோ அவ்வளவுவரையில் கிரிஸ்து அப்தப்படி ஜனனதேதி 2nd January 1841. Vide 3rd page of the Applicants Affidavit Enclosure no 2 to pens in Applications.

THE ENTRIES IN THIS PAGE SHOULD BE RENEWED OR RE-ATTESTED AT LEAST EVERY FIVE YEARS, AND THE SIGNATURES IN COLUMNS (8) AND (9) SHOULD BE DATED.

இப்பக்கத்திலுள்ள பதிவுகளை குறைந்தது பிரதி ஐந்து வருஷத்திற் கொருமுறை பெயர்த்தெழுதவாவதுவேண்டும் அல்லது அவைகளுக்கு மறுபடியும் அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்யவாவது வேண்டும்; (8), (9) கலங்களில் செய்யப்படும் கையெழுத்துகளுக்கு தேதி போடவேண்டும்.

1 க Name. பெயர்.	2 உ Race. ஜாதி.	3 ங Residence. இருப்பிடம்.	4 ச Father's name and residence. தகப்பனுருடைய பெயரும் இருப்பிடமும்.	5 ரு Date of birth by the Christian era as nearly as can be ascertained. எவ்வளவு சரியாய்த்தெரிந்துக்கொள்ளக்கூடுமோ அவ்வளவுவரையில் கிரிஸ்து அப்தப்படி ஜனன தேதி.	6 சா Exact height by measurement. அளந்துபார்த்தறிந்தசரியான உயரம்.	7 எ Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	8 அ Signature of (non-gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறுத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	9 கூ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்துசெய்கிற வேறேஉத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
Tiruchengodu Sheik Abdul Kadir saheb.	Muhammadan Sheik Anphi.	Tiruchengodu Salem district.	Sheik Nathadoo saheb. Tiruchengodu Salem district.	2nd January 1841.	5 feet 5 Inches.	1 Small pox marks on face and nose (2) An indistinct mole over the spine between the shoulder blades (3) Three moles close below the left nipple 4 And another 3 Inches below left Axilla 5 A white mark on the calf of left leg.	[illegible] 5-1-1899.	Mseerohachan District munsif. 7-1-99

THE ENTRIES IN THIS PAGE SHOULD BE RENEWED OR RE-ATTESTED AT LEAST EVERY FIVE YEARS, AND THE SIGNATURES IN COLUMNS (8) AND (9) SHOULD BE DATED.

இப்பக்கத்திலுள்ள பதிவுகளை குறைந்தது பிரதி ஐந்து வருஷத்திற் கொருமுறை கையெழுத்து செய்யவாவது வேண்டும் ; (8 , (9) கலங்களில் பெயர்த்தெழுதவாவதுவேண்டும் அல்லது அவைகளுக்கு மறுபடியும் அத்தாட்சி செய்யப்படும் கையெழுத்தகளுக்கு தேதி போடவேண்டும்.

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯
Name. பெயர்.	Race. ஜாதி.	Residence. இருப்பிடம்.	Father's name and residence. தகப்பனுருடைய பெயரும் இருப்பிடமும்.	Date of birth by the Christian era as nearly as can be ascertained. எவ்வளவு சரியாய்த்தெரிந்துக்கொள்ளக்கூடுமோ அவ்வளவுவரையில் கிரிஸ்து அப்தப்படி ஜனன தேதி.	Exact height by measurement. அளந்துபார்த்தரிந்தசரியான உயரம்.	Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	Signature of (non-gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெருத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்துசெய்கிற வேறேஉத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
						Thumb First finger 2nd finger		

THE ENTRIES IN THIS PAGE SHOULD BE RENEWED OR RE-ATTESTED AT LEAST EVERY FIVE YEARS, AND THE SIGNATURES IN COLUMNS (8) AND (9) SHOULD BE DATED.

இப்பக்கத்திலுள்ள பதிவுகளை குறைந்தது பிரதி ஐந்து வருஷத்திற் கொருமுறை பெயர்த்தெழுதவாவது வேண்டும் அல்லது அவைகளுக்கு மறுபடியும் அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்யவாவது வேண்டும்; (8), (9) கலங்களில் செய்யப்படும் கையெழுத்துகளுக்கு தேதி போடவேண்டும்.

1 க Name. பெயர்.	2 உ Race. ஜாதி.	3 ங Residence. இருப்பிடம்.	4 ச Father's name and residence. தகப்பனாருடைய பெயரும் இருப்பிடமும்.	5 ரு Date of birth by the Christian era as nearly as can be ascertained. எவ்வளவு சரியாய்த்தெரிந்துக்கொள்ளக்கூடுமோ அவ்வளவுவரையில் கிறிஸ்து அப்தப்படி ஜனன தேதி.	6 சு Exact height by measurement. அளந்துபார்த்தறிந்தசரியான உயரம்.	7 எ Personal marks for identification. நபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	8 அ Signature of (non-gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	9 கூ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
						 3rd finger 4th finger Certified that the above recorded finger-prints, have been taken in my presence and under my personal superintendence from the left hand of the Individual whose		

THE ENTRIES IN THIS PAGE SHOULD BE RENEWED OR RE-ATTESTED AT LEAST EVERY FIVE YEARS, AND THE SIGNATURES IN COLUMNS (8) AND (9) SHOULD BE DATED.

இப்பக்கத்திலுள்ள பதிவுகளை குறைந்தது பிரதி ஐந்து வருஷத்திற் கொருமுறை பெயர்த்தெழுதவாவதுவேண்டும் அல்லது அவைகளுக்கு மறுபடியும் அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்யவாவது வேண்டும்; (8), (9) கலங்களில் செய்யப்படும் கையெழுத்துகளுக்கு தேதி போடவேண்டும்.

1 ௧ Name. பெயர்.	2 ௨ Race. ஜாதி.	3 ௩ Residence. இருப்பிடம்.	4 ௪ Father's name and residence. தகப்பனுருடைய பெயரும் இருப்பிடமும்.	5 ௫ Date of birth by the Christian era as nearly as can be ascertained. எவ்வளவு சரியாய்த்தெரிந்துக்கொள்ளக்கூடுமோ அவ்வளவுவரையில் கிறிஸ்து அப்தப்படி ஜனன தேதி.	6 ௬ Exact height by measurement. அளந்துபார்த்தறிந்தசரியான உயரம்.	7 ௭ Personal marks for identification. ஆபர் தெரிவதற்காக அங்கமச்சமடையாளம்.	8 ௮ Signature of (non-gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	9 ௯ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்துசெய்கிற வேறேஉத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.
						Services are entered in this book. District Munsif		

௧ 1 Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	௨ 2 Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	௩ 3 If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	௪ 4 Pay. சம்பளம்.	௫ 5 Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	௬ 6 Date of appointment. நேமன தேதி.	௭ 7 Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	௮ 8 Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	௯ 9 Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	௧௦ 10 Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	௧௧ 11 Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	௧௨ 12 Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்துசெய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	௧௩ 13 Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனும் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
Peon Taluk office Tiruchengodu	Permanent	nil	3-8-0	"	11-8-1852	அப்	MD District munsif	31-12-61.	Thrown out of appointment in Reduction of Taluk Establishment.		MD District munsif.	Service from 11th August 1852 to 31st December 1861 (both days inclusive) proved and established from the affidavit of the process server (vide Enclosure no 2 to condition Application) and by the contemporary evidence of Muhammad Sahib (Enclosure 5). Of this his service from 1854
Out of employ			—		1-1-62	அப்.	MD Dm	4-1-62	Appointed as batta peon Edapadi munsif's Court.		MD Dm	
Batta peon Edapadi munsif's court and Nangiripet munsif's Court.	Permanent	nil	No government pay. Battas collected from parties were given to peons of this kind.		5-1-62	அப்	MD Dm	11-4-64	Thrown out of appointment on abolition of that court		MD Dm.	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ங If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ச Pay. சம்பளம்.	5 ரு Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 சா Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 அ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 கூ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 க0 Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவைபோன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 கக Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 க உ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 கங Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
out of employ.			—		12-4-64	அப்	Dm	15-12-64.	~~Appointed~~ as Batta Peon'		Dm	to 1861 inclusive is also proved and established by the contemporary evidence of Varadappa Nayaken (Enclosure no 4). Service from 11-8-1852 to June 1854 and from July 1858 to December 1861 is also verified by the Treasury deputy Collector Salem with reference to copies of pay abstracts
Batta Peon district munsif's court Namakkal.	Perma-nent	nil	No government pay. Battas collected from parties were given to peons of this kind.		16-12-64	அப்	Dm.	15-8-73.	Pay system introduced under Revision of Process Service Establishment.		Dm	

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 ௧௦ Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவைபோன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்ன தன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரமேதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
Batta peon no 35 Process service Establishment district munsif's court Namakkal.	~~Batta~~ Permanent.	nil	6-00	nil	16-8-73.	அப்	WMD Dm	25-7-80	Leave		WMD Dm.	maintained in his office (Enclosure 6) Service from 16th August 1873 to 11th December 1898. (both days inclusive) verified from the pay bills and acquittance Rolls maintained in this court. [illegible] Ag Head clerk M.Seethachari Amr. District munsif
										Leave without allowances in lieu of privilege leave from 26-7-80 to 23-8-80 inclusive அப்	WMD Dm. WMD Dm.	
Do.	permanent	nil	6-00	nil	24-8-80	அப்	WMD Dm	30-11-80	Leave		WMD Dm	

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானல் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெருத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 ௧௦ Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவைபோன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
										Leave without allowances in lieu of sick leave from 1-12-80 to 6-12-80 inclusive	✓ Dm	
Batta peon no 35	permanent	nil	6-00	nil	7-12-80		Dm	17-1-81	promotion		Dm	
process peon no 34	Do	nil	6-00	nil	18-1-81		Dm	18-3-81	Leave		Dm	
										Leave without allowances in lieu of Leave		

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானல் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 ௧௦ Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவைபோன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
										on private affairs from 19-3-81 to 5-4-81 inclusive	MD Dm	
Process peon no 34.	Permanent	nil	6-00	" " "	6-4-81		MD Dm	5-6-82	Promotion		MD Don	
Process server no 28	Do	nil	6-00	" " "	6-6-82		MD Dm	25-10-82	Do		MD Dm	
Do no 19	Do	nil	6-00	" " "	26-10-8		MD Dm	31-3-84	Promotion		MD Dm	
Do no 11	Do	nil	6-00	" " "	1-4-84		MD Dm	13-8-87	Leave		MD Dm	

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧0	11 ௧௧	12 ௧௨	13 ௧௩
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப்புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
										Leave without allowances in lieu of privilege leave from 14-8-87 to 21-8-87 inclusive	✓ Dm.	
Process Server no 11	permanent	nil	6-00	" " "	22-8-87		Dm	31-8-87	promotion		Dm	
Do no 10	Do	nil	6-00	" " "	1-9-87		Dm	13-9-87	Leave	Leave without allowances in lieu of sick leave from	Dm	

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
௧	௨	௩	௪	௫	௬	௭	௮	௯	௧௦	௧௧	௧௨	௧௩
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	Reason of termination (such as promotion, ransfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
Process Server no 10.	Permanent	nil	6-0-0	" " "	26-9-87	அப	WD Dm	16-10-87	Leave	14-9-87 to 25-9-87 inclusive அப	WD Dm WD Dm	
										Leave without allowance in lieu of leave on private affairs from 17-10-87 to ~~4~~ 3-11-87 inclusive அப	WD Dm	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்காலல் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 அ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெருகிற தேதி.	10 ௧0 Reason of termination (such as promotion, ransfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
Process Server no 10.	Permanent	nil	6-00	" " "	4-11-87	அப	Dm	31-3-89	Promotion	~~Dm~~	Dm	
Do. no 9	Do	nil	7-00	" " "	1-4-89	அப	Dm	14-6-92	Promotion	~~Dm~~	Dm	
Do no 8.	Do	nil	7-00	" " "	15-6-92	அப	Dm	31-12-94	Do		Dm	
Do no 7	Do	nil	7-00	" " "	1-1-95	அப	Dm	20-11-95	~~Promotion~~ Leave.		Dm	
										Leave without allowance in lieu of privilege leave from 21-11-95 to 28-1-96 inclusive அப	Dm	

1 க Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 உ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ரு If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ச Pay. சம்பளம்.	5 ரு Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 சு Date of appointment. நேமன தேதி.	7 எ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 அ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 கூ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 கO Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாகிய காரணம்.	11 கக Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 கஉ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 கரு Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.
Process Server no 7.	Permanent	nil	7-0-0	" " "	29-1-96	AU	Dm	2-12-97	promotion		Dm	
Do no 6.	Do	nil	8-0-0	" " " "	3-12-97	AU	Dm	27-3-98	Leave		Dm	
										Leave without allowances in lieu of furlough on private affairs from 28-3-98 to 8-4-98 inclusive AU	Dm	
Process Server no 6.	Permanent.	nil	8-0-0	" " "	9-4-98	AU	Dm	11-12-98	Retired from Service on Invalid certificate		District Munsif	

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧0	11 ௧௧	12 ௧௨	13 ௧௩
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானல் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெருகிற தேதி.	Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப் பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெருகிற தேதி.	10 ௧0 Reason of termination (such as promotion, ransfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெறுகிற தேதி.	10 ௧0 Reason of termination (such as promotion, tansfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧௦	11 ௧௧	12 ௧௨	13 ௧௩
Name of appointment. உத்தியோகத்தின பெயர்.	Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறேஉத்தியோகஸ்தருடையகையெழுத்தும் உத்தியோகப்பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெருகிற தேதி.	Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

1 ௧	2 ௨	3 ௩	4 ௪	5 ௫	6 ௬	7 ௭	8 ௮	9 ௯	10 ௧0	11 ௧௧	12 ௧௨	13 ௧௩
Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாததோ.	If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	Pay. சம்பளம்.	Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	Date of appointment. நேமன தேதி.	Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப் பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவு பெருகிற தேதி.	Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்த உத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சிகையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தரைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவரைப் புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதாரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

1 ௧ Name of appointment. உத்தியோகத்தின் பெயர்.	2 ௨ Whether substantive or acting, and whether permanent or temporary. காயமோ அல்லது பதிலோ, நிலையானதோ அல்லது நிலையில்லாத்தோ.	3 ௩ If acting, here state substantive appointment. பதிலுக்கானால் இவ்விடத்தில் காயமான உத்தியோகம் இன்னதென்று எழுதுக.	4 ௪ Pay. சம்பளம்.	5 ௫ Acting allowance. பதில் சம்பளம்.	6 ௬ Date of appointment. நேமன தேதி.	7 ௭ Signature of (non gazetted) Officer. (நியமனம் முதலிய விவரம் கெஜட்டில் பிரசுரஞ்செய்யப்பெறாத) உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	8 ௮ Signature and designation of the head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்துசெய்கிற வேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்தும் உத்தியோகப் பெயரும்.	9 ௯ Date of termination of appointment. உத்தியோகம் முடிவுபெறுகிற தேதி.	10 ௧0 Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal, &c). (உயர்ந்தஉத்தியோகத்திற்குப்போவது, வேறே உத்தியோகத்திற்குமாறுவது, உத்தியோகத்தினின்றும் நீக்கப்படுவது முதலியவை போன்ற) உத்தியோகத்திற்கு முடிவு உண்டாக்கிய காரணம்.	11 ௧௧ Leave taken, nature and duration of. பெற்றுக்கொண்ட ரஜா இன்னதன்மையானதென்பதும், இவ்வளவு காலம்வரையிலென்பதும்.	12 ௧௨ Signature of head of the office or other attesting Officer. ஆபீஸ்தலைவர் அல்லது அத்தாட்சி கையெழுத்து செய்கிறவேறே உத்தியோகஸ்தருடைய கையெழுத்து.	13 ௧௩ Reference to any recorded punishment or censure, or reward or praise of the Officer. உத்தியோகஸ்தனைத் தண்டித்ததற்காவது கண்டித்ததற்காவது அவருக்கு இனாம் கொடுத்ததற்காவது அவனைப்புகழ்ந்ததற்காவது எழுத்து மூலமான ஆதரவு ஏதேனுமிருந்தால் அதை உதகரிப்பது.

REGISTER OF LANDS HELD BY UNCOVENANTED PUBLIC SERVANTS.

அன்கவினென்டெட் (உடன்படிக்கைக்குட்படாத) சர்க்கா உத்தியோகஸ்தருக்குள்ள நிலங்களைப்பற்றிய ரெஜிஸ்ட்டர்.

Name of Uncovenanted Public Servant. அன்கவினென்டெட் (உடன்படிக்கைக்குட்படாத) சர்க்கார் உத்தியோகஸ்தருடைய பெயர்.	Date of entertainment in the Public Service. சர்க்கார் உத்தியோகத்தில் அமர்ந்த தேதி.	Office and department in which employed. உத்தியோகமாய் அமரும் ஆபீஸும் இலாகாவும்.	District and division in which land is situated. நிலம் இருக்கிற டிஸ்ட்ரிக்டும் டிவிஷனும்.	Particulars regarding Landed Property. பூஸ்திதியைப்பற்றிய விவரங்கள்.				When acquired, inherited, &c. பெற்றுக்கொண்டது, முன்னோரிடத்திலிருந்து உரிமைவழியாய் அடைந்தது முதலியவை எப்போது?	By what means and for what purpose acquired. என்ன முகாந்தரத்தினால் என்னகாரியத்திற்காகப் பெற்றது?	Nature of interest possessed by the officer concerned in such landed property. அவ்வகையான பூஸ்திதியில் பிரஸ்தாப உத்தியோகஸ்தருக்குள்ள பாத்தியதை இப்படிப்பட்டதென்பது.	REMARKS. ஷரா.
				Nature of property (*i.e.*) whether lands, gardens with or without houses attached. சொத்து இப்படிப்பட்டதென்பது, அதாவது, நிலமா? தோட்டமா? வீடும் அதனுடன் சேர்ந்திருக்கிறதா? இல்லையா?	Extent. விஸ்தீர்ணம்.	Assessment. வரி.	In whose name registered. யார்பெயரால் ரெஜிஸ்ட்டராயிருக்கிறது?				
						Rs. ரூ.					

REGISTER OF LANDS HELD BY UNCOVENANTED PUBLIC SERVANTS.

அன்கவினென்டெட் (உடன்படிக்கைக்குட்படாத) சர்க்கார் உத்தியோகஸ்தருக்குள்ள நிலங்களைப்பற்றிய ரெஜிஸ்ட்டர்.

Name of Uncovenanted Public Servant. அன்கவினென்டெட் (உடன்படிக்கைக்குட்படாத) சர்க்கார் உத்தியோகஸ்தருடைய பெயர்.	Date of entertainment in the Public Service. சர்க்கார் உத்தியோகத்தில் அமர்ந்த தேதி.	Office and department in which employed. உத்தியோகமாய் அமரும் ஆபிஸும் இலாகாவும்.	District and division in which land is situated. நிலம் இருக்கிற டிஸ்ட்ரிக்ட்டும் டிவிஷனும்.	Particulars regarding Landed Property. பூஸ்திதியைப்பற்றிய விவரங்கள்.				When acquired, inherited, &c. பெற்றுக்கொண்டது, முன்னோரிடத்திலிருந்து உரிமைவழியாய் அடைந்தது முதலியவை எப்போது?	By what means and for what purpose acquired. என்ன முகாந்தரத்தினால் என்னகாரியத்திற்காகப் பெற்றது?	Nature of interest possessed by the officer concerned in such landed property. அவ்வகையான பூஸ்திதியில் பிரஸ்தாப உத்தியோகஸ்தருக்குள்ள பாத்தியதை இப்படிப்பட்டதென்பது.	REMARKS. ஷரா.
				Nature of property (*i.e.*) whether lands, gardens with or without houses attached. சொத்து இப்படிப்பட்டதென்பது, அதாவது, நிலமா? தோட்டமா? வீடும் அதனுடன் சேர்ந்திருக்கிறதா? இல்லையா?	Extent. விஸ்தீர்ணம்.	Assessment. வரி.	In whose name registered. யார்பெயரால் ரெஜிஸ்டராயிருக்கிறது?				
						Rs. ரூ.					

Enclosure 2

wa

my

In the Court of the district munsif at [illegible]

Before M.R.R. V.K. Desikachariar avl B.A.

district muns

The affidavit respectfully put in by

Tiruchengodu Abdul Kadir son of Natha

saheb, process server district munsif's co

Namakkal or 3rd [illegible] my Revenue

I was employed as a perman

peon in the Taluk office at Tiruchen

for a priod of not less than 10 years

and was ultimately thrown out of my

appointment in 1862 when the Taluk Est

-ablishment was reduced. During

of my service, I took leave of no ki

and thus there was no break in year.

during this period. My father Natha

was employed as a permanent Taluk

in the same office for a priod of

and when he retired this court

in his place. While I w

chengodu my pay was Rs 3½. abovesaid

thrown out of my appointmen of my know

no gratuity by Government as

for it. Some other peons were also

9
3
90

appointment like myself in the same reduction. After my reduction at Iruchen-goda I was without any appointment for 4 days. On the 5th day I was appointed as a batta peon in the late Edapadi munsif's court and was there for some time when that court was amalga d with Namighiripet munsif's court. At this time I and some others were sent to Namighiripet munsif's court. In this court I served as a atta-peon without any Government y till its abolition which took ce on the 11th April 1864. After I s thrown [illegible] this last occasion I was ou of employ till about iddle of December next when I as employed as a permanent batta peon of this court and was working as such till 15th August 1873 when pay system was d for process servers. After this date d in this court as recorded ce register. I had in my departmental orders and some ouchers in support of my service uchengode Taluk office and se were burnt accidentally ted house at

---

at Namakkal about 10 years ago when that house caught fire. The fact of my whole service at Iruchengode is well known to two contemporary peons named Syed Karim saheb and one Varadappan both of whom are now pensioners. The former is now at Iruchengode and the latter at Namakkal. My Revenue department service is also known to one Muhamed saheb son of Abdul Kadir, a late contemporary of mine in the same office and now a pensioner. The date of my birth in day and month is the 2nd day of January in the year I was born & this date I could remember as my people used to say that born on the 2nd day of that English year. I did not give all the foregoing informations earlier, as I thought that these informations would have been sent from the other offices concerned, to this court where I was transferred here.

I solemnly declare that the abovesaid facts are true to the best of my knowledge and belief.

Solemnly affirmed before me
this 3rd day of December 1898

District munsif

Enclosure 2(a)

Indexno 772
17-12-98

Reg No. 2831
A-Sela

SALEM COLLECTOR'S OFFICE
16 December 1898

FROM M.R.Ry T.N. Ramachandra aiyar avl B.A
~~Esq.,~~
Trydy COLLECTOR ~~AND DISTRICT MAGISTRATE,~~
Salem,

TO
THE Dl Munsiff of Namakkal.

V
17-12-98

SIR,

With reference to your letter No 585, dated 6 Instant, I have the honour to inform you that the Name of one Shaik Abdul Kadir sahib appears in the Pay abstracts of Tiruchengode Taluq Establishment from August 1852 to June 1853, and from July 1857 to December 1861. In the Pay bills from August 1852 to June 1853, the fathers name of the individual is shown as Sheik Nathadir Saib. In the other Pay abstracts above referred to the fathers name is omitted and the information is not therefore available.

9
4
90

2. The Pay abstracts from July 1853 to June 1857 are not available and it is therefore not possible to say anything about the employment of the man during the period. The Tahsildar of Tiruchengode has been asked to send the office copies of the Pay bills if available, and the necessary information

will be communicated to you on their receipt.

The above Sheik Abdul Kadir Saib is stated in the Pay abstract for August 1852 to have been permanently entertained as Taluq Peon Tiruchengode on Rs 3½ per mensem with effect from the 11 August 1852 and his name does not appear in the Pay abstracts from January 1862 from which month the reduction of Taluq Establishment was brought into force. It may, therefore, be said that he was thrown out of employment owing to the reduction of Establishment. In the Pay bills for June & July 1858 the name of the man is shown as Sheik Kadir instead of Sheik Abdul Kadir. There are no records to show whether he was granted gratuity for the period of his service in the Tiruchengode Taluq office.

4. He has stated in his petition that his father was a Taluq peon for 30 years and that he was entertained after his father's retirement. From the Pay abstract for July '52, it is seen that Sheik Nathador Saib was dismissed from Service with effect from the 6th idem for his having allowed a prisoner in his custody to escape. This has to be verified by contemporary evidence. There are no April lists showing names etc of inferior Servants up to 1865, and it is, therefore, not possible to verify the Service from April lists.

5. Owing to the absence of pay abstracts from July 53 to June 57 and of April lists showing the names etc of inferior Servants and to the incorrect Statement of Sheik Abdul Kadir in regard to the retirement of his father from Service, it is not possible to say definitely whether Sheik Abdul Kadir referred to in the above pay abstracts is the very Same man as that alluded to in your letter under reply, and it seems, therefore, necessary that the contemporary evidence of the two individuals named by the petitioner should also be recorded to verify his Statement.

I have the honour to be
Sir,
Your most obedient Servant
Ramachandra
Dy Collector

M.E.q

189 .

DEPARTMENT.

FROM

THE COLLECTOR

AND DISTRICT MAGISTRATE,

Salem.

To

Enclosure 2(a)

Dated 189

No.

ENCLOSURE.

SUBJECT.

Enclosure 3

In the Court of the District munsif at Namakkal on Friday the 6th day of January 1899

Before M.R.Ry. V.K. Desikachariar avl

BA. BL. District munsif.

Tiruchengodu Sheik Nathadoo Sheik Abdul Kadir solemnly affirmed and states as follows:—

In the affidavit given by me before the court on the 3rd day of December 1898 it is recorded that my father retired from service just before I was employed in Tiruchengodu Taluk office. I, being an uneducated and illeterate class of Peon, I did not understand the difference between the words dismissal, retirement and thrown or reduction of Establishment.

So in giving the affidavit aforesaid, I gave out an ambiguous Tamil word by ignorance viz "[illegible] &c" (This means "when my father was thrown out of his appointment &c") I did not state clearly whether my father was thrown out of his appointment by way of dismissal or retirement.

9
5
90

This equivocal statement of mine
is due solely to my ignorance and
want of culture & for no other
motive. I am the son of the
very same Nathoodoo Saheb who
was dismissed for negligently
allowing a prisoner in his
custody to escape. I solemnly
affirm that the above said facts
are true to the best of my knowledge
and belief.

Interpreted to me in Tamil
and I acknowledge it to be
correct

Enclosure 3.

Taken down before me interpreted
to the applicant in Tamil and he
acknowledging its correctness
solemnly affirmed before me
this 6th day of January 1899

M Desikachar
District Munsif

Enclosure 4

Before Mr R. V. K. Desikachariar avl B.A.B.L.
District Munsif Namakkal

Saturday the 15th day of December 1898.

Sankaridrug Varadappa Nayaker son of
Ramaswami Nayaker solemnly affirmed
and states as follows.

When Tiruchengodu Sheik Abdul
Kadir, process server of the said court
was serving in Tiruchengodu Taluk
office as a peon, I was employed
as a Tapal peon carrying Tapal from
Sankaridrug Taluk office to Edapadi
Munsif's court. At that time a clerk
of that Taluk office was deputed
to do the postal duties and there
there was no separate post office
9 as now. While I was employed
6 at Sankaridrug, Tiruchengodu Sheik
90 Abdul Kadir was known to me
as a Tiruchengodu Taluk peon for a
period of about 8 years without

any interruption of service and this was immediately before this process server was thrown out of his post as taluk peon. While I was employed at Sankaridrug taluk office this Sheik Abdul Kadar used to carry letters from Tiruchengoda taluk office very frequently say once a week or so, to Sankaridrug taluk office. His father is personally known to me. His name is Sheik Nathadoo saheb. It is this Nathadoo saheb who lost his appointment for negligently allowing a prisoner in his custody, to escape. This Abdul Kadir's father was given no pension as he was dismissed from service. I am now about 70 years of age and I am now a pensioner I draw a pension of Rs three per mensem The above statements are given on the best of my knowledge and memory Interpreted to me in Tamil and I acknowledge it to be correct

— mark of S. Varadappa Nayaker.

Taken before me, interpreted in Tamil to the deponent and acknowledged by him to be correct

V.K. Desikachari

District Munsif

Enclosure 4

1899
7
90

Enclosure 5

In the Court of the District Munsif at Namakkal.

Tuesday the 3rd day of January 1899.

Before Mr. R. R. V. K. - Desikachariar avl B.A. B.L
District Munsif

Muhammad Saheb son of Abdul Kadir
Solemnly affirmed and states as follows

I was entertained as a permanent
Taluk peon in Tiruchengodu Taluk office
about 1849. Since then till December 1861
I was serving as a permanent Taluk peon
there, without any interruption. After I
was thrown out of my appointment in 1861
on account of reduction of Establishment;
I was immediately entertained in the
police department and served as a police -
constable till about 9 years ago when I
was retired on a pension of Rs 3½ per mensem
and I draw pension for about the last 9 -
years. I am a native of Tiruchengodu
and I now live there and I own a house
there. My age now will be about 70 years.
Sheik Nathadoo Saheb. father of Tiruchengodu
Sheik Abdul Kadir Saheb was known
to me. He was serving in Tiruchengodu
Taluk office for about 2 years since and
after I was entertained there. Sheik Nathadoo
Saheb

about the middle of 1861 carelessly allowed a prisoner in his custody to Escape. For this neglect of duty he was dismissed from service. The said Nathadas saheb had no other means of supporting his family as he was exceedingly poor. He therefore begged the then Tahsildar of Tiruchengodu to provide an appointment for his son who was very young then. The Tahsildar being moved at the tears of the dismissed servant, was kind enough to appointment Tiruchengodu Sheik Abdul Kadir in his father's stead. As he was then very young he was asked to do less responsible duties such as watching the house of Tahsildar, carrying letters to other Taluk offices, doing sundry works in office to Ministerial subordinates and the head of the office & preparation of Envelops for transmission of letters to other offices &c. So he was given an opportunity for about 4 or 5 years, to learn more responsible duties. Among Muhammadans there are 4 or 5 sects such as Sayyad, Sunni, Mugal. Sheik and Pattan. Tiruchengodu Abdul Kadir belongs to Sheik Sect. He was therefore styled in office records there, as Sheik Abdul Kadir. At home we used to call him as Kadu or Kadir these being only contractions of his name. He was also called as Sheik Kadir in office by clerks. to avoid lengthiness of name. Tiruchengodu Sheik Abdul Kadir was entertained about two years after I was entertained there & then we were contemporaries in office for a period of about 10 years from the date of his entertainment to the date of his reduction from Taluk. office in December 1861, there was no break in his service. By this I mean that he took no leave during that period of about 10 years. nor did he lose his appointment in the interim and thus he was in continued Service for about 10 years. After he was thrown out at Tiruchengodu he was entertained in Edapadi Munsif's court as a batta peon. The above statements were given by me on the best of my knowledge and belief.

Interpreted to me in Tamil and I acknowledge it to be correct.

5

Taken before me, interpreted in Tamil to the deponent and acknowledged by him to be correct.

V. R. Seethachari

District munsif.

Enclosure 5

Enclosure 6

1899

8

90

Statement of services of Sheik Abdul Kadir Saheb son of Shaik Nathadas Saheb, in Tiruchengodu Taluk office prepared with reference to Salem Ty Dy collector's letter No 2831/a. sub. d/16-12-98 & the affidavit of the person concerned.

Name of appointment.	Whether substantive or acting and whether permanent or temporary.	If acting, here state substantive appointment.	Pay.	Acting allowance.	Date of appointment.	Signature of non-gazetted officer.	Signature and designation of the head of the office or other attesting officer.	Date of termination of appointment.	Reason of termination (such as promotion, transfer, dismissal &c.)	Leave taken, nature and duration of.	Signature of head of the office or other attesting officer.	Reference to any recorded punishment or censure or reward or praise of the officer.	Verification and attestation of the verifying officer.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Peon. Tahsildar's office Tiruchengodu.	Permanent	nil	Rs 3½		(1) 11-8-1852	✓		31-12-1861.	Removed from service owing to reduction of Taluk Establishment.				Services from 11-8-52 to June 185(2)4 & from July 58 to December 1861. were verified from the Office copies of the Pay abstracts. Pay abstracts from July 54 to June 1858 are not available. There are no apil list showing the names &c of inferior Servants up to 1865. The name of this peon is shown as Shaik Kathi instead of Shaik Abdul Kadir in the pay abstracts for June & July 59. Treasury Dy Collector Salem 30/12/98 Vk 31/12/98

District munsif's court
Namakkal
24th December 1898

Akh

V. K. Desikachari
District munsif

Vkh

(1) 11-8-1852

(2) June 1854.

At these places corrections were not initialled by the Treasury deputy collector Salem. No difficulty arises from want of these initials as the same figures are found in clear writing in the first line of column 14 of this page, and in the 4th line from the bottom of page one of Enclosure 7. Moreover these figures are not material ones for this pension application as the applicant's service from 11-8-1852 to 1-1-1857, is not claimed as counting towards pension. To avoid delay & considering the reasons above stated this voucher was not returned for necessary initials. Therefore this voucher may be accepted without the initials pointed above.

V. K. Desikachari
District munsif
7-1-99.

Clerk

No. ______
Acct.

Enclosure.

Enclosure 7

SALEM COLLECTOR'S OFFICE,
Dated December 1898.

From
M.R.Ry. T. N. Ramachandra Iyer, BA BL
DEPUTY COLLECTOR
IN CHARGE OF TREASURY,
Salem,

To
THE District Munsiff
Namakkal.

SIR,

In returning, herewith, the Statement of Services of Sheik Abdul Kadir Saib received with your letter no 584 dated 24 Instant verified from the available pay abstracts, I have the honor to inform you that the pay abstracts from July 1854 to June 1858 are not available. The pay abstracts from August 1852 to June 1854 and from July 1858 to December 1861 are available and those from July 54 to June 1858 are not available

9
9
90

Dak

to

by

FROM

THE DY. COLLECTOR

IN CHARGE OF TREASURY,

Salem,

Ramachandra Iyer M.A. B.L.

To

THE Dt. Munsiff

Namakkal

Dated 31st Decr. 1898

Despatched 2nd Jany 1899

Received

...ed on 2-1-98

No. 2330 of 98.

Acct.

ENCLOSURES 1

SUBJECT.

Returning the statement of Service of Sheik Abdul Kadir, verified with ref to the available pay abstracts.

but in my letter No. 2831/A.m.b dated 16th December 1898 I have, by oversight, shewn the pay abstracts for August 52 to June ~~1858~~ 1853 and from July 57 to December 61 are available and those from July 53 to June 1857 are not available. The Tahsildar of Tiruchengode also reports that the office Copies pay abstracts are not available in his office. The name of the peon is shown as Sheik Kadir instead of Sheik Abdul Kadir in the pay abstracts for June & July 59 and not June and July 58 as stated in my letter above quoted.

I have the honor to be

Sir,

Your most obedt servant

Ramachandra Iyer

Dy Collector

Compd

No. 91

Enclosure 10

CIVIL MEDICAL FORM No. 32.

Enclosure 8.

In the Court of the District Munsif at Namakkal

Before Mr. R. V. K. Desikachariar avl B.A. B.L.

District Munsif.

On Friday the 6th day of January 1899.

Nathumiah Saheb solemnly affirms and states as follows:—

I am a permanent process server of this court on a pay of Rs 8. I serve in this court for the last 36 years and all along I reside in this Namakkal town ~~time~~. About 10 years ago a thatched rented house in which Tiruchengodu Sheik Abdul Kadir Saheb was residing, caught fire & the flame was so severe that no one was able to enter the house to save grain utensils, documents, records &c that were kept in the house. In that accident everything that was in the house was burnt. I was in this station, on the day when the house caught fire. This fact is personally known to me & I have seen it with my own eyes.

99

10

90

I solemnly affirm that the above said facts are true to the best of my knowledge and belief. I interpreted

to me in Tamil and I acknowledge
it to be correct.

Taken down before me interpreted
in Tamil and acknowledged by the
deponent to be correct

M Venkatachari
District Munsif

No. 91

Enclosure 10

CIVIL MEDICAL FORM No. 32.

(Certificate for retirement on invalid pension or gratuity.)

Q
8728

CERTIFIED that I have carefully examined Abdul Kadar

son of Nathad Sahib

a Process server

in the District Munsiff's Court Namakal

His age is by his own statement 57 years and by appearance about 57 years.

I consider Abdul Kadar

to be completely and permanently incapacitated for further service of any kind or in the Department to which he belongs in consequence of old age

His incapacity does not appear to me to have been caused by irregular or intemperate habits.

STATION Salem
Date 12. 12. 1898.

Name.
Lt Col Ims Rank.
Dist. Med. & San. Officer Designation.

NOTE.—[If the incapacity is obviously the result of intemperance, substitute for the words in italics "In my opinion his incapacity is the result of irregular or intemperate habits.]

Countersigned.

9
11
90

Surgn.-Major-Genl,
Surgeon-General with the Government of Madras.

First Sheet

STATEMENT OF CASE.

1. Rank. Process server
2. Name. Abdul Kadar
3. Department or Office. Judicial
4. Marks of identification. small pox marks on face & nose; an indistinct mole over the spine between the shoulder blades. 3 moles close below the left nipple; & another 3 inches below left axilla.
5. Age. 57
6. Service.
7. Sick leave granted during the service.
8. Disease or cause of Disability. old age
9. Abstract statement of case showing how the disease or disability was contracted, the results of the treatment adopted. In case the disease or disability is believed to have been caused by irregular or intemperate habits, the reasons for such belief should be stated.

Enclosure 12

Memorandum of additional informations relating to the Pension Application of Trichengode Sheikh Nathadoo Sheikh Abdul Kader Saheb late Process server of the District Munsif's Court. Namakal.

I

The Services of this Peon recorded in his Service Register maintained in this Court, related only to his services in this court from ~~18 1873~~ 16-8-1873 to 11th December 1898 and nothing was known to me about his previous services now included in his renewed Service book and in the Pension Application. For this ess Server's Services in this Court, he was entitled only for a gratuity of Rs 48. While so on the 3rd day of December 1898, the applicant, claiming certain services rendered by him in the Taluk office at Trichengode, made an oral application to me for necessary steps being taken for the inclusion of his said previous services in his Service Register and for being recommended for Pension and not

9
12
90

First Sheet

for

for gratuity. Thereupon an affidavit was taken from him (Vide Enclosure No. 2) Soonafter, references were made about the matter to the officers of the Revenue Department in regard to his service in Trichengode Taluk office. In reply to this, Enclosure No. 2(a) was received from the Treasury Deputy Collector Salem, informing me that the name of one Shaikh Abdul Kadir Saheb appears in the Payabstracts of Tiruchengode Taluk Establishment from August 1852 to June 1853 and from July 1857 to December 1861 and that the pay abstracts from July 1853 to June 1857 were not available and that it is not, therefore, possible to say anything about the employment of the man during the intervening period. But the Treasury Deputy Collector in the said letter observed that Sheik Nathadoo Sahib the father of Sheikh Abdul Kadir referred to in his letter, was dismissed from service for his having allowed a prisoner in his custody to escape

and

and remarked that the Applicant stated in his affidavit (Enclosure No. 2) that his father retired from service. He, therefore, doubted whether Sheikh Abdul Kadir referred to in his pay abstracts, is the Applicant or not, and so opined that the contemporary evidence of the Individuals named by the Applicant in his affidavit (Enclosure No 2) should also be recorded to verify the Applicant's statement. On this point an additional statement was taken from the Applicant (Enclosure No. 3) and two contemporaries by name Varadappa Nayakan and Muhammad Sahib were examined (Vide Enclosures 4 and 5) and it is established that the Applicant's name was known as Sheikh Abdul Kadir, and Sheikh Kadir while in Trichengode Taluk office and that he is the son of the very same Sheikh Nathadoo Sahib who was dismissed from services for the reasons aforesaid. After satisfying from Enclosure 4 that the Applicant was the very person referred to in the Pay

Second Sheet

abstracts

abstracts maintained in Salem Treasury Deputy Collector's Office, a statement of the applicant's service (Enclosure No. 6) was prepared and transmitted to the said officer for verification and return.

The Treasury Deputy Collector verified the said statement and returned with his letter No. 2330/Acct dated 31-12-98 (Enclosure No. 7) wherein he modified the statements made in his letter (Enclosure 2 (a)) and has verified the applicant's service from 11th August 1852 to June 1854 and from July 1858 to December 1861. The applicant's service from July 1854 to June 1858, which is not ~~verified~~ verifiable from the records of the Revenue Department is proved and established by the applicant's affidavit (Enclosure No. 2) and by the contemporary evidence of Varadappa Nayakan and Muhammad Sahib (Enclosures 4 and 5). On the footing of the applicant's old Service Register and the records above referred to, a revised Service Register was written and the Pension Application is based on the Revised service Register. As regards verification the applicant's services calculated from 2-1-1857 to 31-12-61 and from 16-8-73 to 11-12-1898 amount to 30 years, 3 months and 25 days and this is claimed as counting towards Pension.

Of this the applicant's service from 16th August 1873 to 11th December 1898 is verified from the pay bills and acquittance rolls maintained in this Court and his service from July 1858 to December 1861 is verified by the Treasury Deputy Collector of Salem from the Office Copies of pay abstracts maintained in his office.

The only period which is claimed as service counting towards pension and which is not verifiable from records is that from 2nd January 1857 to 30th June 1858 i.e. 1 year 5 months and 29 days. This service is proved and established by the affidavit of the applicant (Enclosure 2) and by the contemporary evidence

evidence of Varadappa Nayakan and Muhammad Sahib (Enclosures 4 and 5) The documentary evidence possessed by the applicant was burnt while they were in his rented thatched house at Namakal (vide Enclosures 2 and 8), and there is no record in the Revenue Department to rebut the contemporary evidence above stated. vide para 2 of Enclosure 2(a) as modified by Enclosures 6 and 7). Thus the whole service of the applicant claimed, is verified, proved and established from oral and documentary evidence and should, therefore, be admitted.

II. Instructions 1 and 2:- Affidavits and contemporary evidence are submitted with the details required.

III. Instruction 3:- Precise date of birth is 2nd January 1841 (Vide last page in Enclosure 2)

IV. Instruction 7:- Memo of average emoluments not submitted as the same is unnecessary in the case of inferior

servants

servants and the proposed pension is only a moiety of his pay and not a moiety of his average emoluments or emoluments.

V. Instruction 11. The retirement order reached this Court on the 18th ultimo. 60 other applications were in preparation along with this and this is a special case of contemporary evidence &c. Otherwise it would have been submitted still earlier & the present delay is also less than a month

VI. Instruction No. 23. A memorandum under this Instruction is also appended Enclosure 9.

VII. Instruction No. 26:- Medical Certificate is submitted. Enclosure 10.

VIII. Instructions 30 & 31:- The name of the applicant including his father's name is Trichengode Sheikh Nathadoo Sheikh Abdul Kader Sahib. The applicant's name while in Revenue Department was Sheikh Abdul Kader

and

4th ~~Third~~ MP Sheet

and Sheikh Kadir. In this Court his name is found as Abdul Kadir and T Abdul Kadir. Outside the office among the circle of his relatives he is also styled as Kadir, Kader and Sheikh Kadir. For the diverse nature of the same name see the bottom of page 2 and page 3 of Enclosure 5. and they all relate to one and the same person viz the applicant.

IX. Last pay certificate

X The applicant's old Service Register.

XI. This Process Server's pay from 1st April 1889 is shown as Rs 7 a month in his Service Register and in the second page of his pension application. The pay drawn on behalf of this Process Server in the pay bills from April 1889 to February 1890 inclusive is at the rate of Rs 6 a month. But the Government sanctioned a new scale of Establishment and increase of pay in G.O. No 1178 dated 9th July 1889 with retrospective effect from 1st April 1889. In obedience to this G.O. the excess pay at Rs 1 a month from 1st April 1889 to the end of February 1890 was drawn by a supplemental bill of this Court dated 27th March 1890 and was disbursed to this peon. For this reason the pay of the applicant would have been shown only as Rs 6 in the April statement of this Court submitted in April 1889.

District Munsif's Court
Namakal.
7th January 1899

M Seshachar
District Munsif

Fifth and last Sheet

R. [illegible]
Asst. Head Clerk

Enclosure 12

Enclosure no 13 (thirteen)

Memorandum under Instruction no 23 Rule XVI part III page 5 of the Rules regarding the maintenance, verification of service Books and the submission of pension applications circulated with G. O. no 530, Pension dated the 14th day of July 1897, of Tiruchungodu Sheik Nathadoo Sheik Abdul Kadir Saheb, process server district munsif's court Namakkal.

Period during which the Applicant was on leave.		Nature and amount of leave granted to the Applicant which is treated as qualifying for gratuity.	To what leave with allowance the Applicant was entitled on the dates noted in colum no I	Extent or amount of such leave with allowance to wh the Applicant was entitled on the date noted in column no I	Remarks.
From	To				
1	2	3	4	5	6
26-7-80	23-8-80	Leave without allowances. 0 - 0 - 28	privilege leave on half pay	0 - 3 - 0.	
1-12-80	6-12-80	Do 0 - 0 - 6	sick leave on half pay	0 - 0 - 6	
19-3-81	5-4-81	Do 0 - 0 - 17	private affairs leave on half pay	0 - 6 - 0	
14-8-87	21-8-87	Do 0 - 0 - 8	privilege leave on half pay.	0 - 0 - 8	
14-9-87	25-9-87	Do 0 - 0 - 12	sick leave on half pay.	0 - 0 - 12	
17-10-87	4-11-87	Do 0 - 0 - 18	private affairs leave on half pay.	0 - 6 - 0	
21-11-95	1-96	Do 0 - 2 -	privilege leave on ½ pay	0 - 3 - 0	
28-3-98	8-4-98	Do 0 - 0 - 11	furlough or private affairs.	0 - 6 - 0.	

9
13
90

(1) Extent to which leave could have been granted with allowance —— } 2 - 0 - 26

2 How much of it actually availed of 0 - 0

3 Leave granted without allowance and treated as qualifying

District munsif's court Namakkal
Dated 7th January 1899.

M Seenhachari
District munsif

Enclosure
no 13.

List of Enclosures submitted with the pension Application of Tiruchengodu Sheik Nathadoo Sheik Abdul Kadir sahib process server district munsiff court Namakkal.

(1) Renewed Service Register of the Applicant

(2) Affidavit put in by the Applicant before me dated 3rd day of December 1898.

2(a). Salem Treasury deputy collector's letter no $\frac{2831}{a\ sal}$ d/ 16-12-98.

(3) Statement put in by the Applicant before me on 6th January 1897.

(4). Deposition of Varadappa Nayaken d/ 15-12-98

(5) Do of Muhammad saheb dated 3-1-99.

(6). Verified statement of the Applicant's service in the revenue department

(7). Salem Dy deputy collector's letter no 2330 dated 2nd January 1898.

(8). deposition of Nathumiah saheb d/ 6-1-99.

(9). Last pay certificate

10. Certificate for retirement granted by the district medical and sanitary officer Salem.

(11). The old service register of the Applicant.

9
14
90

Q = Copy heading only.

(12). Memorandum of additional informations relating to the pension Application of the Applicant.

13. Memo under Instruction no 23.

Mallesachar

District Munsif

District Munsif's Court Namakkal }

7th January 1899.

H. Head Clerk

en given for copying
hen copied
hen examined
hen signed
} 189

D AGAIN G.O., No. , DATED 189 .							
CURRENT No							
ENCLOSURES TO C. No.							
ORDER OF GOVERNMENT	A	A	A	A	A	A	A
LETTER OF GOVERNMENT							
STATEMENT WITH DITTO.							
PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH IN ORIGINAL.							

N.B.—
A = Copy in full.
B = Not to be copied.
P = Copy abstract only.
Q = Copy heading only.